

坎特伯雷華人基督教會 (<https://ccccuk.org/>)

St. Andrew's Church, Watling Street, Canterbury, CT1 2UA, Kent, UK.



坎特伯雷華人基督教會
有關新型冠狀病毒(COVID-19)爆發期間聚會通知 (三)

親愛的 CCCC 家人和朋友們，

Dear CCCC Families and Friends,

鑒於英國政府宣佈新冠病毒的危害調整為高危險度，為防止新冠病毒傳播，從 2020 年 3 月 18 日起，關於教會各項聚會更改方式通知如下。

To prevent the spread of Novel Coronavirus (COVID-19), please follow the notice below for all church meetings.

- 教會各團契聚會和禱告會將轉為在綫聚會，弟兄姐妹可以通過電腦或者手機實時加入在綫聚會，聚會軟件由各團契自選。

All church/fellowship gatherings will be changed to online meetings. Brothers and sisters can join the meetings through computers or smart phones.

- 主日崇拜和講道將會在網上實時敬拜，時間是 1:30-3:00pm，請提前 10 分鐘上線，点击主页上的鏈接，以預留時間應對上線技術問題。同時，講道錄音和投影片將在教會網頁貼出。

The church's Sunday worship and sermon will be held real time [on the church's website](#) from 1:30-3:00pm, please join in 10 minutes ahead of the online Sunday Service schedule given time to deal with online connection problem if any. All recording of the sermon with ppt can be obtained [on the church's website](#).

如有關於 Zoom 的上線技術問題，請洽詢：李慧卿：ccccuk10@gmail.com.

Any technical problem when using Zoom please contact sister Huiqing Li at ccccuk10@gmail.com.

有關疫情的通知以及防護、醫治措施，請及時閱讀政府網站的最新通知：

Please refer the following website for most updated health advice and precaution measures.

<https://www.gov.uk/guidance/coronavirus-covid-19-information-for-the-public>

基督徒當迫切為整個蔓延局勢、家人、朋友向神禱告：洪水（瘟疫）泛濫之時耶和華神必掌管萬有。因此我們不必驚慌，遇到相關事件我們可以冷靜、理智的處理，更在患難中激發愛心，彼此相顧。

We encourage all Christians to fervently pray for our spiritual and physical well-being at such time and love one another by giving helping hands if needed.

CCCC 同工會

CCCC co-worker committee

3/18/2020

“神是我們的避難所，是我們的力量，是我們在患難中隨時的幫助。”詩篇 46 篇 1 節
“God is our refuge and strength, an ever-present help in trouble” Psalm 46:1